

## بررسی مقایسه ای تغییرات ابعادی آلرژینات ایرالرژین و بایر در دماهای گوناگون آب

منیره نیلی\* - امید رضا داوری\*\*

\* استادیار گروه آموزشی پرتوز متحرک دانشکده دندانپزشکی دانشگاه علوم پزشکی و خدمات بهداشتی درمانی اصفهان

\*\* دندانپزشک

### چکیده

**بیان مساله:** ماده‌ی قالب گیری آلرژینات به فراوانی در درمان‌های گوناگون دندانپزشکی مورد استفاده قرار می‌گیرد. در آماده سازی این ماده در مواردی به آب با درجه‌ی دماهای گوناگون نیاز است. این که، آیا تغییر درجه دمای آب بر روی ثبات ابعادی این ماده اثرگذار است یا نه، پرسشی است که باید به آن پاسخ داده شود.

**هدف:** هدف از این پژوهش بررسی مقایسه ای اثر درجه‌ی دماهای گوناگون آب بر روی ثبات ابعادی آلرژینات ایرالرژین و آلرژینات بایر است.

**مواد و روش:** در این پژوهش تجربی آزمایشگاهی از الگوی آزمایشگاهی با دو دای فلزی استفاده شد. ماده‌ی قالب‌گیری مورد استفاده، آلرژینات ایرالرژین و بایر بود. قالب‌ها برای هر ماده در درجه‌ی سانتی‌گراد (آب استاندارد)، هشت درجه‌ی سانتی‌گراد (آب سردقراز استاندارد) و ۲۸ درجه‌ی سانتی‌گراد (آب گرم تر از استاندارد) در شرایط یکسان آزمایشگاهی ۱۵ بار تکرار گردید. برای ماده‌ی قالب‌گیری ایرالرژین، روی هم رفته ۳۰ قالب و برای آلرژینات بایر نیز، ۳۰ قالب به دست آمد. قالب‌ها با گچ مولданو (moldano) در شرایط یکسان ریخته شد و روی هم رفته، ۶۰ الگوی گچی به دست آمد. ارتفاع و قطر هر دو دای و فاصله‌ی بیرونی دو دای در الگوی گچی به وسیله‌ی کولیس دیجیتالی بدقت ۰/۰۱ میلی متر سه بار اندازه گیری و میانگین آنها محاسبه شد. میانگین اختلاف اندازه‌ها در الگوی گچی با الگوی اصلی و نیز، میانگین اختلاف اندازه‌های الگوی گچی با یکدیگر مقایسه شد و با آزمون ANOVA و t-test و LSD بود یا نبود اختلاف بررسی گردید.

**یافته‌ها:** در دمای هشت درجه‌ی سانتی‌گراد، همه‌ی ابعاد نسبت به الگوی اصلی افزایش نشان داد، این افزایش در آلرژینات ایرالرژین در مورد قطر هر دو دای و فاصله‌ی بیرونی دو دای نسبت به الگوی اصلی معنادار بود، در حالیکه در آلرژینات بایر تنها افزایش قطر دای کوچک نسبت به الگوی اصلی معنادار بود ( $p < 0.05$ ). در دمای ۲۳ درجه‌ی سانتی‌گراد، همه‌ی ابعاد نسبت به الگوی اصلی کاهش نشان دادند، که اندازه‌ی کاهش در مورد آلرژینات بایر در هیچیک از ابعاد معنادار نبود، ولی در آلرژینات ایرالرژین تنها در مورد ارتفاع دای کوچک معنادار بود ( $p < 0.05$ ). در دمای ۲۸ درجه‌ی سانتی‌گراد، همه‌ی ابعاد نسبت به الگوی اصلی کاهش نشان داد.

**نتیجه گیری:** برای آلرژینات ایرالرژین در موارد لازم می‌توان از آب گرم تر از اندازه‌ی استاندارد استفاده کرد، بسی‌آن که، در ابعاد قالب تغییرات چشمگیر رخ دهد. در مورد آلرژینات بایر می‌توان از آب سردتر از استاندارد استفاده کرد بسی‌آن که، در ابعاد قالب تغییرات زیاد ایجاد شود. برپایه‌ی یافته‌های این پژوهش، آلرژینات بایر با آب مصرفی ۲۳ درجه‌ی سانتی‌گراد برای قالب گیری مطلوب ترین حالت است.

\* نویسنده مسؤول مکاتبات: منیره نیلی، اصفهان- خیابان هزار جریب- دانشکده دندانپزشکی دانشگاه علوم پزشکی اصفهان- گروه آموزشی

Email: nili@dnt.mui.ac.ir

پرتوز متحرک- تلفن: ۰۳۱۱-۷۹۲۲۸۱۹-۷۹۲۲۸۹۰

**واژگان کلیدی:** ماده‌ی قالبگیری، تغییرات ابعادی، هیدروکلوئید عودت ناپذیر، دمای آب، زمان سخت شدن

تاریخ پذیرش مقاله: ۸۵/۱۱/۱۸

تاریخ دریافت مقاله: ۸۵/۹/۴

مجله دندانپزشکی دانشگاه علوم پزشکی شیراز. سال هفتم؛ شماره ۱ و ۲۳۸۵، صفحه‌ی ۸۹ تا ۹۷

است زمان سخت شدن نهایی به اندازه‌ی ۲۵ درصد

#### مقدمه

امروزه، انواع گوناگون مواد قالبگیری در دسترس هستند و با پیشرفت دانش، موادی جدیدتر نیز، پیوسته به بازار عرضه می‌شود. یکی از این مواد، که به فراوانی در درمان‌های پروتزهای دندانی و دیگر درمان‌های دندانپزشکی مورد استفاده قرار می‌گیرد، ماده‌ی قالبگیری آلزینات است، که سالیان زیاد در بسیاری از موارد ماده‌ی قالبگیری انتخابی بوده است. برای رسیدن به یک قالب دقیق به وسیله‌ی این ماده، دانستن همه‌ی عواملی، که ممکن است بر روی دقت ابعادی آن اثر گذارد، اهمیت دارد. یکی از این عوامل، درجه‌ی دمای آب مصرفی برای آماده کردن آن است<sup>(۱) و (۲)</sup>. درجه‌ی دمای آب استاندارد، که از سوی کارخانه‌های سازنده اعلام می‌شود  $23 \pm 2$  درجه‌ی سانتی گراد است<sup>(۳)</sup>. ولی در برخی موارد (در دسترس نبودن آب با درجه‌ی دمای استاندارد) و یا به طور دلخواه (برای افزایش یا کاهش مدت زمان در برخی بیماران)، اجبار در استفاده از آب با درجه‌ی دمای کمتر یا بیشتر از اندازه‌ی استاندارد پیشنهاد شده از سوی کارخانه‌ی سازنده‌است. این‌که، آیا تغییر درجه‌ی دمای آب مصرفی (استفاده از آب گرم تر یا سردتر از اندازه‌ی استاندارد) بر روی دقت ابعادی آلزینات اثرگذار است یا نه، پرسشی است، که باید به آن پاسخ داده شود.

تاکنون، بررسی‌های زیاد درباره‌ی آلزینات و اثر عوامل گوناگون بر روی ثبات ابعادی آن انجام گرفته است. برایان الیس (Brayan Ellis) و لامب (Lamb) (۱۹۸۱) پژوهشی در زمینه‌ی خواص آلزینات به هنگام سخت شدن و اهمیت آن در درمانگاه انجام دادند. در این بررسی مشاهده گردید، که اگر به جای آب در دمای اتاق تقریباً ۲۱ درجه‌ی سانتی گراد از آبی با دمای ۲۵ درجه‌ی سانتی گراد استفاده شود، ممکن

#### مواد و روش

برای بررسی دقت آلزینات در درجه‌ی دماهای

لیموн (Lemon) و همکاران (۲۰۰۳)، در پژوهشی به بررسی نقش کندسازها (retarder) بر روی استحکام تراکمی، زمان کاربرد و زمان سخت شدن آلزینات پرداختند. نیاز آنها به آلزیناتی با زمان کارکرد بیشتر از معمول در بازار بود، که بتوان در ساخت پروتزهای موردنیاز پس از اعمال جراحی فک و صورت از آن استفاده کرد. این بررسی نشان داد، که استفاده از کندساز برای افزایش و مهار زمان سخت شدن در ساخت پروتزهای فکی صورتی سودمند است. البته، کندسازها با افزایش زمان کاربرد، استحکام ماده را کاهش می‌دهند<sup>(۴)</sup>. عبدالهادی (Abdulhadi) و مارکوکورسو (Marcocorso) (در پژوهشی، اثر دمای محیطی را، که مواد قالبگیری در آن نگهداری می‌شوند تا قالب ریخته شود، بررسی کردند. آنها نتیجه گرفتند، که تغییرات ابعادی مواد قالبگیری در اثر سه عامل به وجود می‌آید. ۱- دمای ۲- انقباض بر اثر پلیمریزاسیون و ۳- از دست دادن محصولاتی که به هنگام واکنش سخت شدن ماده‌ی قالبگیری به وجود می‌آید<sup>(۵)</sup>.

دونووان (Donovan) و چیو (Cheeww) (۱۹۹۳) گزارش کردند، که اگر به هنگام ریختن قالب، دمای آن را به دمای دهان (۳۵-۳۷ درجه‌ی سانتی گراد) برسانیم، دقت قالب به اندازه‌ی چشمگیر افزایش می‌یابد<sup>(۶)</sup>. با توجه به اثر درجه‌ی دمای بر روی دقت ابعادی قالب گرفته شده، هدف از این پژوهش بررسی اثر درجه‌ی دماهای گوناگون آب مصرفی بر روی دقت ابعادی ماده‌ی قالبگیری آلزینات ایرالژین و بایر بود.



نگاره‌ی ۱: الگوی آزمایشگاهی



نگاره‌ی ۲: الگوی گچی

### روش قالبگیری

برای آماده کردن ماده‌ی قالبگیری آلژینات، از ۴۲ گرم پودر و ۱۰۰ میلی لیتر آب و برای آلژینات بایر، ۳۶ گرم پودر و ۷۰ میلی لیتر آب برپایه‌ی دستور کارخانه‌ی سازنده استفاده شد. در آغاز، پودر آلژینات به وسیله‌ی ترازوی الکترونیکی با دقت یک گرم وزن گردید و مقابله مورد نظر آب ۲۳ درجه‌ی سانتی گراد (به وسیله‌ی یک دماسنجد جیوه‌ای) مخلوط گردید. زمان اختلاط برای هر دو گونه آلژینات برپایه‌ی دستور کارخانه‌ی سازنده، ۴۵ ثانیه بود. آلژینات آماده شده در درون تری الگوی آزمایشگاهی قرار داده شد و قالبگیری انجام گردید و پس از پنج دقیقه با کم ترین فشار از الگو جدا گردید و با گچ ریخته شد. گچ مصرفی، گچ مولданو با نسبت ۱۰۰ گرم پودر و ۳۰ میلی لیتر آب و روش مخلوط کردن استاندارد آماده گردید. به این ترتیب، که در آغاز، پودر گچ طی

گوناگون از روش اندازه‌گیری نمونه‌های گچی به دست آمده از قالب‌های گرفته شده از الگوی آزمایشگاهی و مقایسه‌ی آنها استفاده شد. برتری این روش، راحتی کار، بالا بودن دقت اندازه گیری و کاهش متغیرهای مداخله گر است و به همین دلیل، در بررسی‌های زیاد از آنها استفاده شده است. در این بررسی نیز، اندازه گیری ابعاد کست حاصل از قالب گرفته شده از الگوی آزمایشگاهی مورد نظر بود.

در این بررسی تجربی-آزمایشگاهی از الگوی آزمایشگاهی پژوهش مشرف-مختاری استفاده شد<sup>(۷)</sup>. الگو دارای دو دای فلزی است، که دای کوچک، به عنوان دندان پرمولر دوم و دای بزرگ، به عنوان دندان مولر دوم است (نگاره‌ی ۱). این دستگاه دربردارنده‌ی دو بخش بالایی و پایینی است، که بخش پایینی دارای صفحه‌ی پایینی، دای‌ها و میله‌های راهنمای و بخش بالایی نیز، دربردارنده‌ی صفحه‌ی بالایی و تری اختصاصی سوراخ‌دار است. میله‌های راهنمای برای حرکت صفحه‌ی بالایی و تری متصل به آن در یک مسیر عمودی معین تعییه شده‌اند، به گونه‌ای که، دو نیمه در یک مسیر عمودی مشخص بر روی هم قرار گرفته و کاملاً منطبق می‌گردد، به شکلی که فاصله‌ی یک گروه از دای‌ها ثابت است.

مواد و وسائل مورد استفاده در این بررسی عبارت بودند از:

۱. آلژینات خارجی بانام Alginoplast

(Bayer Dental leverkusen German)

۲. آلژینات ایرانی به نام Iralgin

(Golchare co Iran)

۳. گچ مولدانو (moldano) ساخت ایران

۴. ترازوی دیجیتالی ساخت شرکت سایران

DSC-6000

۵. کولیس دیجیتال ساخت چین با دقت یک‌صد میلی متر

۶. کرنومتر دیجیتال فورتکس (Fortex) ساخت چین،

ویبراتور، دماسنجد جیوه‌ای ساخت ایران، آب

صرفی در دماهای ۸، ۲۳ و ۲۸ درجه‌ی سانتی گراد

و<sup>\*</sup> LSD بود. سپس، نتایج به دست آمده برپایه‌ی جدول‌های ۱، ۲ و ۳ با دقت  $p < 0.05$  ارزیابی گردید.

### یافته‌ها

در دمای آب هشت درجه‌ی سانتی‌گراد: اختلاف قطر هر دو دای و فاصله خارجی دو دای در آلزینات ایرالرژین نسبت به الگوی اصلی معنادار بود ( $p < 0.05$ ) (جدول ۱). در صورتی که در آلزینات بایر تنها اختلاف قطر دای کوچک نسبت به مدل اصلی معنادار ( $p < 0.05$ ) بود (جدول ۲).

در دمای آب ۲۳ درجه‌ی سانتی‌گراد: در آلزینات ایرالرژین تنها اختلاف ارتفاع دای کوچک معنادار بود ( $p < 0.05$ ) (جدول ۱). ولی در آلزینات بایر در هیچ کدام از ابعاد اختلاف معنادار دیده نشد ( $p > 0.05$ ) (جدول ۲).

در دمای آب ۲۸ درجه‌ی سانتی‌گراد: در مورد ایرالرژین تنها اختلاف ارتفاع دای کوچک نسبت به الگوی اصلی معنادار بود ( $p < 0.05$ ) (جدول ۱) و در مورد آلزینات بایر، بجز در قطر دای بزرگ در دیگر ابعاد اندازه‌گیری شده، اختلاف معنادار مشاهده شد ( $p < 0.05$ ) (جدول ۲).

اطلاعات به دست آمده از جدول ۳ نشان می‌دهد، که میان میانگین ابعاد به دست آمده در درجه‌ی دماهای گوناگون آب برای هر دو آلزینات ایرالرژین و بایر با استفاده از آزمون آنالیز واریانس (ANOVA) تفاوت معنی‌دار وجود دارد ( $p < 0.05$ ). آزمون LSD در تکمیل این آزمون نشان داد، که در آلزینات ایرالرژین:

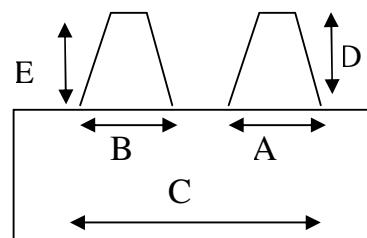
۱. در همه‌ی ابعاد بجز قطر دای کوچک، میان آب ۲۸ درجه‌ی سانتی‌گراد و ۲۳ درجه‌ی سانتی‌گراد تفاوت معنادار نیست ( $p > 0.05$ ).

۲. در همه‌ی ابعاد بجز ارتفاع دای بزرگ، میان آب ۸ درجه، سانتی‌گراد و ۲۳ درجه‌ی سانتی‌گراد تفاوت معنادار است ( $p < 0.05$ ).
۳. در همه‌ی ابعاد بجز قطر دای کوچک، میان آب ۸ و ۲۸ درجه، تفاوت معنادار است ( $p < 0.05$ ).

۱۰ ثانیه به درون آب مورد نظر ریخته و ۲۰ ثانیه فرصت خیس خوردن داده شد و سپس، عمل اختلاط در آغاز، به صورت دورانی با سرعت تقریبی ۱۰۰ دور در دقیقه و به مدت یک دقیقه و پس از آن، ۱۰ ثانیه با ویبراسیون انجام شد. گج حاصله در مدت ۱۰ ثانیه به درون قالب ریخته و پس از ۴۵ دقیقه، از قالب جدا شده و کدگذاری گردید. (همه‌ی نمونه‌ها در شرایط یکسان آزمایشگاهی از نظر رطوبت و دما آماده شدند و هر قالب بی‌درنگ پس از آماده شدن با گج ریخته شد) این مراحل قالبگیری با هر دو گونه آلزینات ایرانی (ایرالرژین) و بایر در دماهای آب ۸، ۲۳ و ۲۸ درجه‌ی سانتی‌گراد ده بار تکرار گردید و روی هم رفته، ۶۰ الگوی گچی به دست آمد (نگاره‌ی ۲). همه‌ی نمونه‌ها در شرایط یکسان محیطی نگهداری و پس از سخت شدن کامل گج، در پایان اندازه‌گیری انجام شد.

ابعاد زیر بر روی الگوی آزمایشگاهی و نمونه‌های گچی فراهم شده، اندازه‌گیری گردید (نگاره‌ی ۳):

- = قطر دای بزرگ A
- = فاصله دای بیرونی دو دای C = ارتفاع دای بزرگ
- = ارتفاع دای کوچک E



نگاره‌ی ۳: نمای شماتیک الگو و ابعاد مورد بررسی

### ابزار اندازه‌گیری و روش آماری

اندازه‌گیری به‌وسیله‌ی یک کولیس دیجیتالی با دقت ۰.۱ میلی‌متر انجام گرفت. الگوی اصلی و نمونه‌های گچی در پنج بعد هر یک سه بار در جهات گوناگون اندازه‌گیری شدند و میانگین اندازه‌ی آنها به دست آمد. برای بررسی آماری از برنامه‌ی نرم افزاری SPSS استفاده شد، که مشتمل بر آزمون‌های T-test و ANOVA- T-test است.

<sup>\*</sup> LSD: Least Significant Differences

۲. در همه ابعاد بجز قطر دای ها میان آب هشت درجه ای سانتی گراد و ۲۳ درجه ای سانتی گراد تفاوت معنادار نیست ( $p>0.05$ ).

۳. در همه ابعاد میان آب ۲۸ درجه ای سانتی گراد و هشت درجه ای سانتی گراد، تفاوت معنادار است ( $p<0.05$ ).

همچنین، آزمون LSD نشان می دهد، که در آلژینات بایر:

۱. در همه ابعاد بجز ارتفاع دای بزرگ و فاصله ای بیرونی دو دای میان آب ۲۸ درجه ای سانتی گراد و ۲۳ درجه ای سانتی گراد، تفاوت معنادار نیست ( $p>0.05$ ).

**جدول ۱:**  $P. value$  محاسبه شده از مقایسه ای میانگین ابعاد الگوی گچی با الگوی اصلی برای آلژینات ایرالژین

| دای                       | قطر دای            |       |       | ارتفاع دای |       | ابعاد مورد بررسی |
|---------------------------|--------------------|-------|-------|------------|-------|------------------|
|                           | فاصله ای بیرونی دو | کوچک  | بزرگ  | بزرگ       | کوچک  |                  |
| آب هشت درجه ای سانتی گراد |                    |       |       |            |       |                  |
| شمار = ۱۰                 | ۰/۰۰۰              | ۰/۰۰۰ | ۰/۰۰۰ | ۰/۱۱۷      | ۰/۴۹  |                  |
| آب ۲۳ درجه ای سانتی گراد  |                    |       |       |            |       |                  |
| شمار = ۱۰                 | ۰/۱۵۲              | ۰/۱۴۳ | ۰/۴۹  | ۰/۰۰۴      | ۰/۴۲۶ |                  |
| آب ۲۸ درجه ای سانتی گراد  |                    |       |       |            |       |                  |
| شمار = ۱۰                 | ۰/۲۸۸              | ۰/۷۸  | ۰/۹۵۸ | ۰/۰۰۲      | ۰/۱۰۰ |                  |

**جدول ۲:**  $P. value$  محاسبه شده از مقایسه ای میانگین ابعاد الگوی گچی با الگوی اصلی برای آلژینات بایر

| دای                       | قطر دای            |       |       | ارتفاع دای |       | ابعاد مورد بررسی |
|---------------------------|--------------------|-------|-------|------------|-------|------------------|
|                           | فاصله ای بیرونی دو | بزرگ  | کوچک  | بزرگ       | کوچک  |                  |
| آب هشت درجه ای سانتی گراد |                    |       |       |            |       |                  |
| شمار = ۱۰                 | ۰/۰۶۷              | ۰/۰۰۲ | ۰/۷۷  | ۰/۴۷۴      | ۰/۷۸  |                  |
| آب ۲۳ درجه ای سانتی گراد  |                    |       |       |            |       |                  |
| شمار = ۱۰                 | ۰/۸۷۶              | ۰/۸۰۵ | ۰/۲۰۰ | ۰/۳۹۰      | ۰/۷۴۳ |                  |
| آب ۲۸ درجه ای سانتی گراد  |                    |       |       |            |       |                  |
| شمار = ۱۰                 | ۰/۰۰۴              | ۰/۰۴۸ | ۰/۴۰۲ | ۰/۰۰۰      | ۰/۰۰۰ |                  |

**جدول ۳:** مقایسه ای  $P. value$  در آنالیز واریانس در درجه ای دماهای گوناگون آب به تفکیک گونه آلژینات

| آلژینات در دمای گوناگون آب  | ابعاد مورد نظر |       |       |       |       |
|-----------------------------|----------------|-------|-------|-------|-------|
|                             | آلژین          | بزرگ  | کوچک  | بزرگ  | کوچک  |
| -۸-۲۳-۲۸ درجه ای سانتی گراد |                |       |       |       |       |
| باير                        | ۰/۰۰۰          | ۰/۰۰۲ | ۰/۰۰۸ | ۰/۰۰۳ | ۰/۰۱۸ |
| -۸-۲۳-۲۸ درجه ای سانتی گراد |                |       |       |       |       |
| باير                        | ۰/۰۰۰          | ۰/۰۰۰ | ۰/۰۳۲ | ۰/۰۲۰ | ۰/۰۰۰ |

## بحث

خواهد شد. بنابراین، برای کاهش زمان سخت شدن برای آلزینات بایر باید روش های دیگر جز استفاده از آب گرم تر از اندازه ی استاندارد در نظر گرفته شود. با توجه به نتایج به دست آمده مشخص می گردد، که آلزینات های گوناگون حساسیت مختلفی را نسبت به تغییرات دما نشان می دهند<sup>(۸)</sup>. پژوهشگران علت ایجاد این تغییرات را به شیوه های گوناگون تفسیر می کنند، شماری انقباض مواد قالبگیری به سمت تری<sup>(۹ و ۱۰)</sup>، شماری خروج آب از مخلوط گچ و شماری وجود ترکیب شیمیایی ویژه در مواد قالبگیری یا گچ ها<sup>(۱۱)</sup> را مسؤول ایجاد این تغییرات ابعادی می دانند. بهترین راه برای تنظیم زمان ژله ای شدن (Gelation) تغییر مقدار کندسازی به وسیله کارخانه سازنده است.

علایی - همتی (۱۳۷۷) در پژوهشی با عنوان بررسی مقایسه ای دقت ابعادی آلزینات ایرانی ایرالژین (Iralgin) و دو نمونه ی خارجی بایر، آلزینوبلاست (Alginoplast) و بلو پرینت (Blue print) (Blue print) بیان کردند، که دقت ابعادی آلزینات ایرانی نسبت به دو گونه ی خارجی بیشتر بوده و ابعاد به دست آمده به الگوی اصلی نزدیک تر است<sup>(۱۲)</sup>، که با نتایج این بررسی مغایرت دارد و احتمالاً به دلیل تفاوت در روش آزمون و الگوی آزمایشگاهی است. گل بیدی - غلامی (۱۳۷۹) پژوهشی با عنوان بررسی مقایسه ای تغییرات ابعادی آلزینات ایرانی و بایر بیان کرده اند، که در هیچیک از ابعاد مورد بررسی اختلاف معنادار میان درصد تغییرات ابعادی حاصل از دو گونه آلزینات ایرانی و خارجی وجود نداشت<sup>(۱۳)</sup>، نتایج این بررسی اندکی با بررسی کنونی تفاوت دارد، که این تفاوت به دلیل اختلاف در روش آزمون و روش آزمایشگاهی است. برایان الیس (Brayan Ellis) و همکاران (۱۹۸۱) پژوهشی با عنوان خواص آلزینات به هنگام سخت شدن و اهمیت آن در درمانگاه انجام دادند. برایه ی این آزمون، اگر به جای آب در دمای اتاق (۲۱ درجه ی سانتی گراد) از آبی با دمای ۲۵ درجه ی سانتی گراد استفاده شود. زمانی که در آن سخت شدن نهایی ایجاد می شود، به اندازه ی ۲۵ درصد کاهش می یابد<sup>(۱۴)</sup>.

این بررسی نشان داد، که درجه ی دماهای آب بر دقت ابعادی قالب آلزینات اثرگذار است. با مقایسه ای ابعاد به دست آمده از الگوهای گچی نسبت به الگوی اصلی در درجه ی دمای استاندارد ۲۳ درجه ی سانتی گراد آلزینات بایر نسبت به آلزینات ایرالژین از دقتی بالاتر برخوردار است، اما اختلاف میان آنها معنادار نیست. استفاده از آب ۲۸ درجه ی سانتی گراد برای آلزینات ایرالژین نسبت به الگوی اصلی باعث تغییرات ابعادی ناچیز شده، به گونه ای که، در همه ابعاد بجز ارتفاع دای کوچک اختلاف معنادار نیست. در حالی که، استفاده از آب هشت درجه ی سانتی گراد برای آلزینات ایرالژین در همه ابعاد بجز ارتفاع دای ها، تفاوت معنادار است.

استفاده از آب هشت درجه ی سانتی گراد برای آلزینات بایر باعث تغییرات ابعادی ناچیز در الگوی گچی گردیده، به گونه ای، که تنها در قطر دای کوچک این اختلاف معنادار بود، ولی استفاده از آب ۲۸ درجه ی سانتی گراد برای این آلزینات باعث تغییرات ابعادی بیشتر گردید، که این اختلاف تنها در قطر دای بزرگ معنادار نبوده و در دیگر ابعاد اختلاف معنادار بود. رفتار این ماده در نواحی مورد اندازه گیری با توجه به نظریات انقباضی back and uneven shrinkage و Uneven Shrinkage قابل توجیه است<sup>(۱۵)</sup>.

بنایر یافته های این پژوهش می توان برای کاهش زمان سخت شدن و یا در مواردی ویژه در مورد آلزینات ایرالژین از آب گرم تر از اندازه ی استاندارد استفاده کرد، بی آن که، در ابعاد قالب تغییرات زیاد ایجاد شود و حال آن که، اگر لازم باشد، زمان سخت شدن را افزایش داد، باید از روش های دیگر جز استفاده از آب سردتر از اندازه ی استاندارد برای آلزینات ایرالژین استفاده شود.

در مورد آلزینات بایر، بر عکس ایرالژین، می توان از آب سردتر از اندازه ی استاندارد استفاده کرد بی آن که، ابعاد قالب تغییرات زیاد داشته باشد، در صورتی که استفاده از آب ۲۸ درجه ی سانتی گراد باعث تغییرات زیاد در ابعاد قالب گرفته شده به وسیله ی آلزینات بایر

ریخته شود. البته، ممکن است اثرات تغییرات شدید دما در مسیر آزمایشگاه در دقت ابعادی قالب اثر داشته باشد، که هنوز بررسی نشده است<sup>(۱۴)</sup>.

### نتیجه گیری

بنابر یافته های پژوهش درباره ی آژینات ایرالرین می توان برای کاهش زمان سخت شدن و یا در مواردی ویژه از آب گرم تر از اندازه ی استاندارد استفاده کرد در صورتی که، برای افزایش زمان سخت شدن باید از روش های دیگر جز استفاده از آب سردتر از استاندارد استفاده گردد. در مورد آژینات بایر، بر عکس می توان از آب سردتر از اندازه ی استاندارد استفاده کرد. در صورتی که، استفاده از آب گرم تر از اندازه ی استاندارد تغییراتی زیاد در ابعاد قالب گرفته شده ایجاد خواهد کرد.

لمون (Lemon) و همکاران (۲۰۰۳) نقش کندسازها را بر روی استحکام تراکمی، زمان کاربرد و زمان سخت شدن آژینات بررسی کردند. این بررسی نشان داد، که استفاده از کند ساز برای افزایش و مهار زمان سخت شدن در ساخت پروتزهای ماگزیلوفیشیال سودمند است، اما در برابر افزایش زمان کاربرد، استحکام نیز، کاهش می یابد. به همین گونه، افزایش نسبت آب به بودر برای طولانی کردن زمان کارکرد، باعث کاهش استحکام آژینات می شود. جورجنسون (Jorgenson) و همکاران در سال (۱۹۶۰) بیان کردند، که اگر به هنگام ریختن قالب، آن را به دمای ۳۷ درجه‌ی سانتی گراد تا ۳۵ درجه ی سانتی گراد برسانیم، دقت آن به اندازه ای چشمگیر افزایش می یابد. بنابراین، بهتر است پس از گرفتن قالب، زود آن را به آزمایشگاه فرستاده و در دمای ۳۷ درجه ی سانتی گراد قالب

## References

1. Wnataha CP. Dental materials and manipulation. 7<sup>th</sup> ed., St. Louis, Mosby Co., 2000; Chap. 8: p. 145-156.
2. Craig-Powars, Restorative Dental materials. 11<sup>th</sup> ed., St. Louis, Mosby Co., 2002; Chap. 2, 12: p.22-24, 330-340.
3. Lamb DJ, Brayan E. The setting characteristics of Alginate impression materials. British Dent J 1981; 151: 343-346.
4. Lemon JC, Okay DJ, Powers JM, Martin JW, Chambers MS. The effect of a retarder on compressive strength and working and setting times of irreversible hydrocolloid impression materials. J Prosthet Dent 2003; 13: 376-381.
5. Corso M, Abanany A. The effect of temperature changes on the dimensional stability of poly vinyl siloxane and polyether impression materials. J Prosthodont 1998; 79: 626-631.
6. Chew CL, Chee WW, Donovan TE. The influence of temperature on the dimensional stability of poly vinyl siloxane impression materials. J Prosthodont 1993; 6: 528-32.
7. مشرف رامین، مختاری مریم. بررسی تأثیر زمان نگهداری بر روی ثبات ابعادی ماده قالب گیری هیدروکلولئید برگشت ناپذیر ایرانی و خارجی. پایان نامه دکترای عمومی دندانپزشکی ۱۳۸۳. دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، شماره ۸۳۰۹.
8. Anusavice KJ. Phillip's Science of Dental Materials. 10<sup>th</sup> ed., Philadelphia: W.B. Saunders 1996; Chap. 9: 111-137.
9. Lepe X, Johnson GH. Accuracy of polyether and addition silicone after long- term immersion disinfection. J Prosthet Dent 1997; 78: 245-249.
10. Johnson QH. Accuracy of elastomeric impressions disinfected by immersion. J Am Dent Assoc 1988; 116: 525-530.
11. Thouati A. Dimensional stability of seven elastomeric impression materials immersed in disinfectants. J Prosthet Dent 1996; 78: 8-14.
12. علائی فرامرز، همتی محمد علی. بررسی مقایسه ای دقیق ابعادی آلزینات ایرانی با دو آلزینات دارای استاندارد بین المللی. مجله دندانپزشکی دانشگاه علوم پزشکی شهرید بهشتی ۱۳۷۷؛ ۳۲: ۴۵-۵۱.
13. گل بیدی فربا، غلامی مهران. مقایسه تغییرات ابعادی آلزینات ایرانی و آلزینات بایر. پایان نامه دکترای عمومی دانشکده دندانپزشکی. دانشگاه علوم پزشکی اصفهان، ۱۳۷۹.
14. Arougo PA, Jorgenson KD. Improve accuracy by reheating addition reaction silicon impression materials. J Prosthodont 1986; 55: 11-13.

---

**Abstract**

---

**Comparison of the Effect of Different Temperatures of Water on Dimensional Accuracy of Bayer and Iralgin Alginate****Nili M.\* - Davari O. \*\***

\* Assistant Professor, Department of Prosthodontics, School of Dentistry, Esfahan University of Medical Sciences

\*\* Dentist

**Statement of Problem:** Alginate is the common impression material in dentistry and its preparation with water in various temperatures is required in some instances. Does the temperature of water affect on dimensional accuracy of alginate is the question of studies?

**Purpose:** The aim of this study was to compare the effect of different temperatures of water on dimensional accuracy of stone models in impression with Iralgin and Bayer alginate.

**Materials and Method:** In this experimental study, one laboratory model was used with two metallic dies and alginate impression materials (Iralgin and Bayer). Sixty impressions were taken at temperatures of 8 °C, 23 °C and 28 °C for Iralgin and Bayer alginate and stone models were poured. Five dimensions of 60 models including height and diameter for each die and distance between the dies were measured by digital caliper and compared with laboratory model by the use of ANOVA and t tests and LSD analysis.

**Results:** Temperature change of water had statistically significant effect on dimensional accuracy of stone model. At 8 °C, all dimensions of Iralgin and Bayer increased. There was statistically significant changes ( $p<0.05$ ) in diameter and external distance between the two dies for Iralgin and in diameter of small die for Bayer. At 28 °C, all of the dimensions of the dies decreased, that in Bayer except for the diameter of the large die and in Iralgin only for small die, the difference was statistically significant.

**Conclusion:** The results of this research showed that at 23 °C temperature of water, Bayer alginate was more accurate than Iralgin alginate. At 28 °C, Iralgin and at 8 °C, Bayer alginate was the most accurate.

**Key words:** Impression material, Dimensional change, Irreversible hydrocolloid, Water Temperature, Setting time

*Shiraz Univ. Dent. J. 2006; 7(1,2): 89-97*

---